

# Asthmatiques Bronchiteux :

Voici la cure qui vous soulagera

Seuls les Asthmatiques, les Catarrhiques peuvent se rendre compte des souffrances qu'ils endurent. C'est un brusque réveil au milieu de la nuit, la respiration haletante, la poitrine comme dans un étau. Les bronches sifflent, la face est couverte de sueur, les lèvres sont violacées; le malade ne peut rester couché, il se lève et essaie de toutes les positions pour mieux respirer. L'oppression est accompagnée de quintes de toux et de nombreux crachats qui lui arrachent la poitrine.

Il faut pourtant que les Asthmatiques, les Bronchiteux sachent bien qu'il n'existe qu'un seul remède capable de les guérir une fois pour toutes : c'est le

## Sirop des Vosges CAZÉ

Entre tant d'autres, le nous est parvenu la lettre suivante : Je suis un vieil asthmatique et j'ai eu dernièrement des crises d'étouffement qui me duraient avec longtemps et des quintes de toux que tous les remèdes que j'ai employés ne pouvaient calmer.

Grâce à votre Sirop des Vosges Cazé, je suis bien soulagé et je peux dormir maintenant, et ce que je ne pouvais faire auparavant.

Je tiens donc à vous remercier de votre Sirop si merveilleux que je me consulte aux malheureux asthmatiques.

Abbé NOBLET, Curé d'Itteville (Seine-et-Oise).

Voilà qui montre bien le caractère du Sirop des Vosges Cazé : réveiller les poumons fatigués, les tonifier, les sortir de leur paresse, les ramener au repos et la vie au centre du mal.

Nous ne saurions donc trop recommander aux Bronchiteux, aux Catarrhiques, aux Asthmatiques de faire une cure avec le Sirop des Vosges Cazé.

Très rapidement la respiration reprendra son cours normal, les crachats diminueront, la toux cessera. Ils sentiront comme une vie nouvelle passer en eux, et par un traitement régulier et continu, ils pourront braver les rigueurs de l'hiver, les bruyards et traverser sans accroc cette terrible saison.

Qu'ils demandent à tous ceux qui ont employé le Sirop des Vosges Cazé, tous sont unanimes à proclamer son efficacité; avec lui, l'asthmatique respirera à pleins poumons comme à 20 ans et le bronchiteux ne toussera plus.

## Sirop des Vosges CAZÉ

Toutes Pharmacies. Le grand flacon 2, 65; le demi 1, 50; 30% par contre-mandat. En cas de difficulté, écrire Laboratoire CAZÉ, 65 bis, av. de Châtillon, Paris. Broch. renseignements gratuits.

# POUR les FÊTES, VISITEZ les MAGASINS des DOCKS DU NORD

Vous y achèterez leurs excellents produits

BISCUITS		CONFISERIE		VINS	
Petit Beurre . . . . .	Le paquet 0-80	Bonnons salade . . . . .	les 125 gr. 0.75	Rouge supérieur . . . . .	le litre 1.75
Nos Provinces . . . . .	» 1.15	Bonnons fourrés . . . . .	» 0.95	» Algérie . . . . .	» 2.10
Sablés . . . . .	» 1.20	Dragées assorties . . . . .	les 125 gr. 1.60 et 1.25	Blanc moelleux . . . . .	» 2.00
Gaufres fourrées . . . . .	» 1.45	Boules Crème . . . . .	les 125 gr. 1.10	<b>BORDEAUX</b>	
Dessert . . . . .	» 1.60	Boules Pralinées . . . . .	» 1.65	Rouge St-Emilion . . . . .	la bouteille 2.50
Petit Beurre . . . . .	les 125 gr. 0.75 et 0.55	Petites bouchées . . . . .	la pièce 0.10	» Médoc . . . . .	» 3.00
Gaufrettes . . . . .	» 1.50 à 1.00	Rochers . . . . .	» 0.30	» Haut St-Emilion . . . . .	» 3.75
Succulent . . . . .	les 125 gr. 1.10	Chocolat Crème . . . . .	le paquet 0.95	» St-Julien, Marcaux . . . . .	» 4.75
Astra . . . . .	» 1.15	Chocolat à Croquer . . . . .	le paquet 1.85 à 1.30	<b>Blanc</b> . . . . .	la bouteille 2.75
Beurre crème . . . . .	» 1.25	<b>MOUSSEUX</b>		» Graves supér. . . . .	» 3.75
Gala . . . . .	» 1.35	la bouteille . . . . . 8.00 et 6.00		» Barsac . . . . .	» 5.00
Dessert Universel . . . . .	» 1.35	<b>CHAMPAGNES</b>		» Sauternes . . . . .	» 6.75
Champagne Bob. Boudoir . . . . .	» 1.50	Perrier carte or . . . . . la bouteille 11.50		<b>APERITIFS</b>	
4 Fruits Neigette . . . . .	» 1.55	Chandon cuvée Royale . . . . . » 13.00		Vin doux naturel . . . . . le litre 6.50	
Mousquetaires . . . . .	» 1.75	» » la 1/2 bout. 7.50		Palace, Manola . . . . . » 9.50	
Bébés Jumeaux . . . . .	» 1.80	» » la bouteille 19.00		<b>VOYEZ NOTRE RAYON DE LIQUEURS</b>	
Cuiller Vendroux . . . . .	» 2.40				
Pains d'épices . . . . . le pavé 2.80 et 1.50					

### Machines à laver et Essoreuses "SPEED"

**MENAGERES,**

Pour ne pas regretter votre choix, il est de votre intérêt de voir avant de faire vos achats, les MERVEILLEUSES LAVEUSES SPEED

Ce sont les plus Pratiques, les plus Solides, les plus Légères à faire fonctionner, les plus Jolies, et aussi les moins Chères, en un mot, ce sont les MEILLEURES

A la main, à l'électricité, avec foyer fonte, cure en cuivre ou tôle galvanisée, à commande par transmission, LA SPEED seule est indispensable au ménage.

Exigez sur les machines électriques le moteur Edel. Les Machines SPEED sont garanties sur factures. Pièces de rechange et réparations. Pose de moteurs «EDAL» sur toutes autres marques de lavesses.

**Agent Général : L. DEVLIEGER**  
105, Boulevard de Belfort, 105 — ROUBAIX

### POUR VOS PARDESSUS

adressez-vous

**Au Petit Marin**  
TAILLEUR  
36, Rue de Mouvaux, 36  
ROUBAIX  
(Téléphone 22.73)

Coupe irréprochable :  
Façon soignée :  
A PRIX DÉFIANT  
TOUTE CONCURRENCE

### Les MEILLEURS PLACEMENTS de vos ÉCONOMIES SONT OFFERTS PAR LA

**La Banque Moderne "LE BIEN-ÊTRE"**  
6, Place Notre-Dame, 6 — ROUBAIX

Nouveaux taux d'intérêt des Comptes de Dépôts (en hausse)

à vue (rembours. au gré du déposant) . . . . .	6	%
à trois mois . . . . .	6,5	%
à six mois . . . . .	7	%
à 12 mois . . . . .	7,50	%
à deux ans . . . . .	8	%
à cinq ans . . . . .	8,50	%
à dix ans et au-dessus . . . . .	9	%

La Banque Moderne LE BIEN-ÊTRE prend la double déduction de toutes les opérations (système 0 fr 25 pour le port) 74111

### ESTOMAC

(Maladies d'estomac, facilitées, chez soi, à peu de frais.

GUÉRIS par les Suppositoires Dapuyroux. Méthode gratis et franc sur demande au Dr DUPUYROUX, 4, square de Sévigné, 4, Paris, avec attestations et Questionnaire pour Consultation Gratuite.

### Pour vos Cadeaux

**LES PLUS BEAUX PORTRAITS**  
TOUS TRAVAUX ARTISTIQUES  
: AUX MEILLEURS PRIX : :

**Jean MARIA, Photographie d'Art**  
13, Rue du Chemin-de-Fer, 13 — ROUBAIX

**L'HIVER est RUDE, les PETITS ont FROID**

Les MAMANS bien inspirées s'adressent "AU BAS ROUBAISIEUX", 7, Rue du Moulin, ROUBAIX où il y a un assortiment incomparable d'ARTICLES CHAUDS de fantaisie destinés nouveautés et Bon-Vêtements en tous genres, pour HOMMES, FEMMES et ENFANTS

Les ÉLÉGANTS trouvent un CHOIX IMMENSE de chaussettes et bas de fantaisie, gilets tailleurs et de chasse, etc., etc.

VENDUS PRIX DU GROS AU DÉTAIL 34304

100.000 Bouteilles à FUTAILLA, ORNÈLE, 100, rue Bernard, et 50, rue de Béthune (Post des Arts) Br.

200 PIANOS NEUF & OCCASION facilités de Paiement SCHILLIO 5, Gde-Rue, ROUBAIX, 12073

VIDANGES à 7 fr le m cube en tim de 10 PERREL-KORON 299, boulevard de Beaucour Roubaix (Tel. 12.29) 74794

### LES FAMEUSES 6 CYLINDRES

12 & 16 C.V.

Vainqueurs de la Course de Côte de COMETZ-LE-CHATEL

# PAIGE-JEWETT

Demandez à essayer cette merveille de mécanique à l'Agent Général Exclusif :

2, Place du Calvaire  
**TOURCOING (Tel. 13.38)**

### Jouets

Le PLUS GRAND CHOIX DE LA RÉGION aux GALERIES DU NORD anciennement « LA VILLE DE ROUBAIX »

53 à 57 Grande-Rue ROUBAIX

#### FOURRURES PELLETERIES

Achetés-les de confiance Prix de gros en détail REPARATIONS TRANSFORMATIONS NETTOYAGES

**Au Gland d'Or** TENTEURIEUR MATEON 61 bis, Gde-Rue, ROUBAIX

Vêtements et accessoires p. robes et manteaux. Voyez nos prix Prix défilant tous les jours.

#### MARIAGES

riches et modestes. Discretion. 12<sup>e</sup> année, 5<sup>e</sup> éd. en toute confiance: 20, rue Général, LILLE, 12422

**ARGENT A GAGNER** vendez bijoux, et argent, dia. massifs, platine, orfèvrerie même dentiers, même cassés au usage maison. Pièces d'occasion à crédit sans rien payer. 3028, Grande Rue 19 bis, Roubaix 12022

#### CHAMBRES A COUCHER

Chânes et cajoles

**Yozes Spécialité AU Meilleur Marché** 51, rue de Tourcoing, 51 ROUBAIX SALLIER A MANGER Chêne

#### POMMES DE TERRE

HARICOTS, POMMES de terre, pois, légumes secs. Livraison hebdomadaire bien soignée, 52 fr. A domicile dans toutes les villes. Bruyères-Belval, 55, r. Kéiser, Croix, (T. 06) 12776

#### DENTISTE

diplômé de Paris  
M. L. DEBILLE 107, rue Mouvaux, Blanc-Beau (Tel. R. 24.25) Extra 5 fr. sans douleur. Trav. perf. 4012

#### Cartonnages

pour Bureaux et Magasins  
Belle rapidité pour livraisons J. CLAESSENS 37, boulevard de Strasbourg, 37 (Tel. 12.27) ROUBAIX, 12247

#### MESDAMES

Avant d'être maman et pendant la lactation, prenez « LA NOURRICIERE » qui vous donnera un lait riche et abondant.

#### POMMES DE TERRE

PROVISIONS, M-rville, 43 à 60 fr. les 100 kg; les 55 fr. Livraisons auto. - S'adresser: DELMOTTE, 54, boulevard de Valenciennes, Roubaix, 12721

#### BOITES ET BOUTEILLES VERRES

FOUTAILLES, chat et plus haut prix DÉPÊCHÉ, 18, rue des Villas, Blanc-F. 107

#### POMMES DE TERRE

POISSONS, légumes secs, légumes secs, légumes secs.

#### FOURRURES

en BEVRES, RUBELLS, solistes formes, les robes, dentiers nouveaux. Prix de gros, sans concurrence possible. Ne faites aucun achat sans passer en notre magasin Maison de confiance et conseil. 2, Place-Van-Mensmaet, 188 bis, rue de la Gare, Roubaix, 12442

#### FOURRURES PELLETERIES

Reparations, Transformations Maison de confiance Soignées - Doublement Georges ROSE 88, rue de la Fosse-aux-Chênes Arrêt tram à St E. Roubaix, Valenciennes, Place Fosse-aux-Chênes, Roubaix 12084

### POUR LES RHUMATISÉS

Alors que peu à peu disparaissent les Remèdes et Méthodes nouvelles, le TRAITEMENT ANTIRHUMATISMAL DE SIMON (CONNU DEPUIS 50 ANS) continue ses cures merveilleuses et reste le remède par excellence des AFFECTIONS RHUMATISMALES DE TOUTE NATURE

RHUMATISMES AIGUS - GÉNÉRALISÉS  
ARTICULAIRES - PARALYSANTS - Et GOUTTE - LUMBAGO - SCIATIQUE

Ce traitement comprend: UN ELIXIR, UN BAUME, DES PILULES, UN THÉ DE RÉGIME. Les nombreuses attestations publiées chaque année, ont prouvé son efficacité. — Prix: 30 fr., 10, 1/2 comprimés.

Exigez bien le TRAITEMENT COMPLET

En vente dans toutes bonnes pharmacies et au dépôt : ROUBAIX — 11 bis, RUE DE LANNY, 11 bis — ROUBAIX 15777

### Jeunes Ménages QUI CHERCHENT MOBILIER DURABLE DE BONNE FABRICATION

Adresser vos lettres à: 10, rue du Nord, Br. 11848

### MALADES, NE VOUS TROMPEZ PAS, SEULE la CLINIQUE FAID

1, Place de la Gare, 1 - LILLE

emploie la Merveilleuse Méthode BIORANE de Paris. Toutes les maladies des hommes et des femmes (sauf les yeux).

LA CLINIQUE FAID n'a aucune succursale dans le Nord

C'est ce qui lui permet, par son organisation unique et exceptionnelle, DE MIEUX SOIGNER les malades et de les guérir plus vite et à MOINS DE FRAIS.

Ouvert tous les jours, même les dimanches de 8 h. à midi et de 2 h. à 7 h. 70100

### MÉNAGÈRES!!!

Il est de votre intérêt, avant d'acheter, de voir LA MERVEILLEUSE Laveuse "VELO"

Elle est Silencieuse Légère et Robuste UN ENFANT PEUT FAIRE LA LESSIVE Mécanisme en acier monté sur roulements à billes (médaillés d'Or Romm 1925, Lille 1924)

Elle est garantie 2 ans par écrit "TORDEUSES à VELO" garantie 5 ans PIÈCES de RECHANGE REPARATIONS

Nous les vendons payables en 3, 6 et 12 mois

Démonstration pratique le Jeudi, de 2 à 4 heures

**116, RUE DE LANNY - ROUBAIX** (ANCIENNEMENT RUE DES FABRICANTS) LILLE, 109, Rue Solferino VALENCIENNES, 47, rue Saint-Géry 8

### Vous ne tousserez plus SI VOUS PRENEZ LE SIROP DES 24 HEURES

Faites l'essai d'un flacon qui vous prouvera son efficacité et sa rapidité d'action. — Il calme et guérit: RHUMES - TOUX OPINIÂTES - BRONCHITES GRIPPE - INFLUENZA & COQUELUCHE

LE FLACON: 5 fr. 00

Dépôts: Roubaix: PH<sup>ie</sup> MAGRON-DUTHU, 82, rue Neuve (angle rue des Fabricants). — Tourcoing: Ph<sup>ie</sup> MASOLE, 13, rue Carnot; Bayaval, 8, Place Ch.-Roussel; Coppenot, 25, rue de Lille; Fiévet, 2, rue de Lille. — Wattrelos: Ph<sup>ie</sup> Mellis. 1249

### INSTANTANEMENT VOUS NE TOUSSEZ PLUS en prenant BEAUCOUP PLUS ACTIF QUE LES SIROPS Pecto-Sérum Legation, 5.60 le Flac.

Dépôt: Ph<sup>ie</sup> GERRETH, 15, rue du Chemin-de-Fer, R. (R.C. 9707). Exécution des ordonnances médicales pour les blessés et malades de guerre. (42 ans pratique)

**800 LITS EMAIL** AU Champion de la Baisse 62, rue Fosse-aux-Chênes, Br. Lit complet: 140 fr. Livraisons crédit auto. 1250